

ACCIÓN URGENTE

CINCO HOMBRES EN DETENCIÓN SECRETA EN UCRANIA

Las autoridades deben dejar urgentemente en libertad a cinco hombres que se cree se encuentran en detención secreta en el complejo del Servicio de Seguridad en Járkov, en la zona nororiental de Ucrania.

Se cree que **Vladimir Bezobrazov** y **otros cuatro hombres** (cuyos nombres no puede dar a conocer Amnistía Internacional) se encuentran en detención secreta en Járkov, en la zona nororiental de Ucrania, en un recinto del Servicio de Seguridad de Ucrania. A lo largo del último mes, 13 personas han salido en libertad de ese complejo, aunque las autoridades ucranianas siguen negando haber recluso a nadie en detención secreta.

Vladimir Bezobrazov, de nacionalidad rusa, fue detenido el 17 de mayo de 2014 cuando se encontraba de vacaciones con su familia en la localidad de Karolino-Bugaz, en la región de Odessa. El jefe de la unidad local de la guardia fronteriza oyó a Bezobrazov hacer unos comentarios en favor de los separatistas prorrusos en una cafetería y lo detuvo en el acto. Tras dos días en la base de la guardia de fronteras de Karolino-Bugaz, Vladimir Bezobrazov "confesó" haberse desplazado a Ucrania para reclutar combatientes separatistas prorrusos.

Posteriormente, fue trasladado a una cárcel de Odessa y acusado de haber intentado violar la integridad territorial de Ucrania (artículo 110 del Código Penal). Vladimir Bezobrazov se retractó de su "confesión" ante los tribunales, afirmando que la había hecho bajo coacción.

El 2 de marzo de 2015, los mediadores ucranianos para el intercambio de prisioneros se pusieron en contacto con la abogada de Vladimir Bezobrazov, y ofrecieron dejarlo en libertad a cambio de un combatiente ucraniano capturado por los separatistas prorrusos en Luhansk, si confirmaba su "confesión" en los tribunales. Vladimir Bezobrazov accedió y, el 6 de marzo de 2015, el Tribunal de Distrito de Ovidiopol dictó en su contra una condena condicional de tres años. Cuando Vladimir Bezobrazov salía del tribunal, se acercó a la entrada una furgoneta, de la que salieron varios hombres, que lo obligaron a subir a empujones, tras lo cual el vehículo desapareció. Desde entonces, se desconoce su paradero. En mayo de 2015, un hombre que, tras haber estado recluso en detención secreta, había salido en libertad del recinto del Servicio de Seguridad de Ucrania en Járkov, comunicó a la madre de Vladimir Bezobrazov, Lyudmila Korobova, que su hijo se encontraba allí. Entre mayo de 2015 y agosto de 2016, Lyudmila Korobova recibió una llamada telefónica de Vladimir Bezobrazov y varias llamadas de compañeros de celda suyos liberados, que confirmaron que Vladimir se encontraba en el centro de Járkov.

La investigación sobre su desaparición, abierta por la policía tras la denuncia presentada por su madre en mayo de 2015, no ha tenido hasta la fecha resultados.

Escriban inmediatamente en ucraniano, ruso o en su propio idioma:

- instando a las autoridades ucranianas a revelar el paradero de Vladimir Bezobrazov y de los otros cuatro hombres que se cree se encuentran en detención secreta en el recinto del Servicio de Seguridad de Ucrania en Járkov;
- instándolas a acusar a estos hombres de un delito común reconocible, garantizando su acceso inmediato a asistencia letrada y a su familia, o de lo contrario, a dejarlos en libertad;
- instándolas a llevar a cabo, sin demora, una investigación efectiva e imparcial sobre las denuncias de desaparición forzada a manos del Servicio de Seguridad de Ucrania (incluida la de Vladimir Bezobrazov) y sobre las denuncias de detención ilegítima en el recinto del Servicio de Seguridad de Ucrania en Járkov, y a procesar a los responsables en juicios con las debidas garantías.

ENVÍEN LLAMAMIENTOS ANTES DEL 10 de octubre de 2016 A:

Jefe de la Fiscalía Militar de Ucrania
Chief Military Prosecutor of Ukraine
Anatoliy Matios
Vul. Riznytska 13/15
01601, Kyiv
Ucrania
Fax: +380 44 280 2603
Correo-e: press-service@gp.gov.ua
Tratamiento: Señor Matios / Dear Mr Matios

Jefe del Servicio de Seguridad de Ucrania
Head of SBU
Vasyl Hrytsak
Volodymyrska St., 35
01601, Kyiv-34
Ucrania
Fax: +380 44 226 3431
Correo-e: pressinfo@ssu.gov.ua
Tratamiento: Señor Hrytsak / Dear Mr Hrytsak

Y copias a:

Comisionado presidencial para la supervisión del Servicio de Seguridad de Ucrania
Presidential Commissioner for Supervision of the Security Service of Ukraine
A. M. Polyakh
Vul. Bankova, 11
01220 Kyiv
Ucrania
Correo-e: polyakh@apu.gov.ua

Envíen también copias a la representación diplomática de Ucrania acreditada en su país. Inserten a continuación las direcciones de las sedes diplomáticas locales:

Nombre Dirección 1 Dirección 2 Dirección 3 Fax Número de fax Correo-e Dirección de correo-e Tratamiento Tratamiento
Consulten con la oficina de su Sección si van a enviar los llamamientos después de la fecha indicada.

**AMNISTÍA
INTERNACIONAL**



ACCIÓN URGENTE

CINCO HOMBRES EN DETENCIÓN SECRETA EN UCRANIA

INFORMACIÓN ADICIONAL

El 21 de julio, Amnistía Internacional y Human Rights Watch publicaron el informe *“You Don’t Exist”: Arbitrary Detentions, Enforced Disappearances, and Torture in Eastern Ukraine* (<https://www.amnesty.org/es/documents/eur50/4455/2016/en/>). Entre otros abusos, el informe documentaba casos de desaparición forzada en territorio controlado por el gobierno, y proporcionaba indicios de lo que parecían ser detenciones ilegítimas y no reconocidas en los centros del Servicio de Seguridad de Ucrania situados en Járkov, Kramatorsk, Izyum y Mariupol. Asimismo, incluía los impactantes y detallados testimonios de tres personas que afirmaban haber permanecido entre 6 semanas y 15 meses detenidas, de forma ilegítima y no reconocida, por miembros del Servicio de Seguridad de Ucrania.

En julio de 2016, Amnistía Internacional y Human Rights Watch se reunieron oficialmente con varios funcionarios ucranianos, quienes afirmaron que el Servicio de Seguridad de Ucrania no tenía más centros de detención que el de la capital, Kiev, y que no recluía a nadie en detención secreta. Al mismo tiempo, el fiscal jefe militar de Ucrania garantizó que se investigarían de manera efectiva todas las denuncias contra el Servicio de Seguridad de Ucrania que aparecían en el informe conjunto.

En el pasado, las investigaciones oficiales sobre abusos contra los derechos humanos cometidos por miembros de las fuerzas ucranianas y por los llamados batallones de voluntarios que luchan contra las fuerzas separatistas del este de Ucrania no han sido efectivas.

Kostyantyn Beskorovaynyi (<https://www.amnesty.org/es/documents/EUR50/4647/2016/es/>), que tras haber sido víctima de desaparición forzada quedó en libertad en febrero de 2015 y actualmente reside en territorio controlado por el gobierno de Ucrania, describió a Amnistía Internacional las amenazas y el hostigamiento que venía soportando desde su liberación para que modificara su testimonio y diera otra explicación a los 15 meses que había permanecido ausente de su hogar y su trabajo.

Al parecer, la práctica de las desapariciones forzadas guarda relación con el proceso de intercambio de prisioneros que tiene lugar en Donbass, en la zona oriental de Ucrania. Los intercambios de prisioneros de Donbass empezaron la primavera de 2014 y se han visto empañados por las violaciones de derechos humanos que han cometido ambos bandos contra las personas seleccionadas para los intercambios. Las pruebas presentadas por Amnistía Internacional y Human Rights Watch en el informe conjunto antes mencionado indican que algunos detenidos se han convertido, realmente, en “moneda” de cambio.

Tras la publicación del informe, el 21 de julio, seis personas reclusas en detención secreta en el centro del Servicio de Seguridad de Ucrania en Járkov quedaron en libertad el 25 de julio, y otras siete lo hicieron el 2 de agosto. Amnistía Internacional entrevistó a siete de ellas, todas las cuales confirmaron por separado la existencia del centro de detención secreta de Járkov. Asimismo, corroboraron, también por separado, la información publicada en el informe con respecto a la práctica de desaparición forzada del Servicio de Seguridad de Ucrania, y proporcionaron más detalles e información sobre el trato que reciben los reclusos en ese centro. Es más, confirmaron que el 2 de agosto seguían reclusos en Járkov cinco hombres, entre ellos Vladimir Bezobrazov. Amnistía Internacional ha facilitado los nombres de estas cinco personas al fiscal jefe militar, al jefe del Servicio de Seguridad de Ucrania y a la Administración Presidencial de Ucrania.

Nombre: Vladimir Bezobrazov y otras cuatro personas cuyos nombres no se pueden revelar

Sexo: hombres